



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2021. július 20.
(OR. en)

10693/21

Intézményközi referenciaszám:
2021/0189 (NLE)

AELE 46
EEE 30
N 69
ISL 25
FL 25
MI 557
BUDGET 20
POLARM 6
POLMIL 117
RECH 345

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy:	Tervezet - AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG HATÁROZATA az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás egyes, a négy alapszabadságon kívül eső területeken folytatott együttműködésről szóló 31. jegyzőkönyvének módosításáról
--------	---

TERVEZET

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG HATÁROZATA ...

(...)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás egyes, a négy alapszabadságon kívül eső területeken folytatott együttműködésről szóló 31. jegyzőkönyvének módosításáról

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 86. és 98. cikkére,

mivel:

- (1) Helyénvaló kiterjeszteni az EGT-megállapodás szerződő felei közötti együttműködést, hogy az magában foglalja az Európai Védelmi Alap létrehozásáról és az (EU) 2018/1092 rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2021. április 29-i (EU) 2021/697 európai parlamenti és tanácsi rendeletet¹ is.
- (2) Helyénvaló, hogy az EFTA-államoknak az (EU) 2021/697 rendeletből fakadó tevékenységekben való részvétele 2021. január 1-jétől kezdődjön, függetlenül attól, hogy e határozatot mikor fogadják el, illetve attól, hogy az e határozatra vonatkozó alkotmányos követelmények – ha vannak ilyenek – teljesülését 2021. július 10. után bejelentik-e.
- (3) Az EFTA-államokban letelepedett jogalanyoknak jogosultnak kell lenniük résztvenni olyan tevékenységekben, amelyek e határozat hatálybalépése előtt kezdődnek. Az olyan tevékenységekkel kapcsolatban felmerült költségek, amelyek végrehajtása 2021. január 1. után kezdődik, ugyanazon feltételek mellett tekinthetők elszámolhatónak, mint amelyek az uniós tagállamokban letelepedett jogalanyoknál felmerült költségekre alkalmazandók, feltéve, hogy e határozat az érintett fellépés vége előtt hatályba lép.

¹ HL L 170., 2021.5.12., 149. o.

- (4) Az EFTA-államoknak, valamint az intézményeiknek, vállalkozásaiknak, szervezeteiknek és állampolgáraiknak az Európai Unió programjaiban való részvételére vonatkozó feltételeket az EGT-megállapodás és különösen annak 81. cikke határozza meg.
- (5) Az EGT-megállapodás 31. jegyzőkönyvét ezért ennek megfelelően módosítani kell annak érdekében, hogy e kiterjesztett együttműködésre 2021. január 1-jétől sor kerülhessen,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az EGT-megállapodás 31. jegyzőkönyve 1. cikkének (5) bekezdése a következő szöveggel egészül ki:

„– **32021 R 0697**: Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2021/697 rendelete (2021. április 29.) az Európai Védelmi Alap létrehozásáról és az (EU) 2018/1092 rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 170., 2021.5.12., 149. o.).

Az olyan tevékenységekkel kapcsolatban felmerült költségek, amelyek végrehajtása 2021. január 1. után kezdődik, az érintett támogatási megállapodásban vagy támogatási határozatban rögzített fellépés kezdő időpontjától – az abban meghatározott feltételek mellett – elszámolhatónak tekinthetők, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság 2021. ...-i .../2021 határozata [e határozat] a fellépés vége előtt hatályba lép.

Izland és Liechtenstein mentesül a programban való részvétel és az ahhoz való pénzügyi hozzájárulás alól.”

2. cikk

Ez a határozat az EGT-megállapodás 103. cikkének (1) bekezdése szerinti utolsó bejelentést követő napon lép hatályba*.

Ezt a határozatot 2021. január 1-jétől kell alkalmazni.

* [Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.] [Alkotmányos követelmények fennállását jelezték.]

3. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* az EGT-re vonatkozó részében és az EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, [...].

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

[...]

az EGT Vegyes Bizottság

titkárai

[...]

Az EFTA-államok nyilatkozata

az EGT-megállapodás 31. jegyzőkönyvének a szerződő felek közötti együttműködésnek az EFTA-államoknak az Európai Védelmi Alapban való részvételére való kiterjesztése céljából történő módosításáról szóló, 2021. ...-i ... határozathoz

[a határozattal együtt elfogadandó és a HL-ban közzéteendő]

Ez a határozat kiterjeszti a szerződő felek közötti együttműködést az EFTA-államoknak az Európai Védelmi Alapban való részvételére. Az EFTA-államok úgy vélik, hogy a védelmi kérdések az EGT-megállapodás hatályán kívül esnek, és ezért e határozat elfogadása nem terjeszti ki az EGT-megállapodás hatályá az EFTA-államoknak az Európai Védelmi Alapban való részvételén túlmutató védelmi kérdésekre. Az EFTA-államok azt is hangsúlyozzák, hogy Izland és Liechtenstein nem vesz részt az Európai Védelmi Alapban, és ahhoz pénzügyileg nem járul hozzá.
